

Số/No.: 149. /2019/NQ-NHSV-HĐTV

Hà Nội, ngày 31. tháng 05. năm 2019  
Hanoi, date ....., 2019

**NGHỊ QUYẾT CỦA HỘI ĐỒNG THÀNH VIÊN**  
**RESOLUTIONS OF MEMBERS' COUNCIL**

**HỘI ĐỒNG THÀNH VIÊN CÔNG TY TNHH CHỨNG KHOÁN NH VIỆT NAM**  
**MEMBERS' COUNCIL OF NH SECURITIES VIET NAM CO., LTD**

- Căn cứ Thông tư số 210/2012/TT-BTC ngày 30/11/2012 về hướng dẫn về thành lập và hoạt động Công ty chứng khoán và Thông tư số 07/2016/TT-BTC ngày 18/01/2016 về việc sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư 210/2012/TT-BTC ngày 30/11/2012.  
*Pursuant to Circular 210/2012/TT-BTC dated 30 November 2012 guiding establishment and operation of Securities Company and circular 07/2016/TT-BTC dated 18/01/2016 on amendments and supplements to certain articles of the Circular 210/2012/TT-BTC dated 30 November 2012.*
- Căn cứ Điều lệ của Công ty TNHH Chứng khoán NH Việt Nam;  
*Pursuant to the Charter of NH Securities Vietnam Co., Ltd;*
- Căn cứ Biên bản họp số 149. /2019-NQ-NHSV ngày 31. /... /2019 của Hội đồng thành viên Công ty TNHH Chứng khoán NH Việt Nam.  
*According to the Minutes of Meeting no.....dated...../...../2019 of the Members' Council of NH Securities Vietnam Co., Ltd.*

**QUYẾT ĐỊNH/ RESOLVES:**

**Điều 1:** Chấm dứt hợp đồng lao động và miễn nhiệm chức danh Trưởng Bộ phận Kiểm toán nội bộ - Công ty TNHH Chứng khoán NH Việt Nam của Ông Võ Lê Nam kể từ ngày 02/06/2019.

*Article 1: To end the labor contract and dismiss the Head of Internal Audit of NH Securities Vietnam Co., Ltd of Mr. Vo Le Nam from 02/06/2019.*

**Điều 2:** Bổ nhiệm chức danh Trưởng Bộ phận Kiểm toán nội bộ - Công ty TNHH Chứng khoán NH Việt Nam đối với bà Nguyễn Thị Hương Nhài với các thông tin cá nhân như sau kể từ ngày 02/06/2019:

Số CMND/CCCD: 125465831 Ngày cấp: 23/10/2008 Nơi cấp: Bắc Ninh

*Agenda 2: To appoint Ms. Nguyen Thi Huong Nhai with the following personal information as the Head of Internal Audit of NH Securities Vietnam Co., Ltd from 02/06/2019*

*ID: 125465831 Issue date:23/10/2008 Issue place: Bac Ninh*

**Điều 3:** Tổng giám đốc hoặc người được ủy quyền, tất cả các thành viên Hội đồng Thành viên và các cá nhân có tên tại Điều 1, Điều 2 chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này

Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ký



**Article 2:** *The General Director or authorized person, members of Member' Council of the Company, the person named in Article 1 and Article 2 are responsible for implementing this decision.*

*This Resolution takes effect from the signing date*

**Nơi nhận/Received:**

- VP HĐQT/ *Office of Members' Council;*
- Như điều 2 *(as Article 2)*
- VT/ *Archive,*

**TM. HỘI ĐỒNG THÀNH VIÊN/  
ON BEHALF OF MEMBERS' COUNCIL  
CHỦ TỊCH HĐQT/ CHAIRMAN**



**LIM GYEHYUN**

